

REDACCIÓN Y ADMINISTRACIÓN
C/ José M.º Quadrado, 40.—Imprenta.
Teléfono n.º 144.

Ciudadela (Menorca) martes 10 de Agosto de 1920

Dirección telegráfica IRIS
CIUADDELA

De antano y de hoy

Reales Decretos lustrados para Menorca.

Cien años cúmplense hoy de aquella fecha en que un *real decreto* daba el golpe de gracia a una industria y comercio florecientes en Menorca en alto grado. El 5 de Agosto de 1820 prohibía el Gobierno Español la introducción de trigo extranjero en nuestro país hiriendo de muerte a las diversas industrias de Menorca que al amparo de la navegación vivían, pues infinidad de barcos de vela salían del puerto de Mahón para ir a cargar trigo en las costas del Mar Negro y puertos de Levante, tráfico que daba vida no tan solo a la marinería si que también a las industrias de construcción y aparejamiento de buques.

Calculábase en Mahón la riqueza naviera en quinientos mil duros cifra verdaderamente cuantiosa en aquella época.

La aparición de este real decreto que imposibilitaba el tráfico marítimo y el declararse en aquel mismo año la anulación de privilegios que con respecto a quintas los mahoneses disfrutaban (un motivo de tener Lazareto el puerto de Mahón), obligándolos a servir al Rey, creó corrientes emigratorias a Argel que llegaron a formar en aquel país una verdadera colonia de menorquines.

En Agosto también y después de cien años otro Real Decreto asesta un golpe certero que trastorna y hace tamborear la industria del calzado, la principal que sostiene numerosas familias de esta isla. Un año va a cumplirse desde que el inepto Cañal con frescura inaudita disparó el cañonazo, la hora que remediarle quier el daño que causó la explosión, quizá sea tarde para reconquistar el terreno perdido ya que estamos faltos de energías malgastadas inútilmente en este continuo trasiego y dificultades experimen-

tadas en un año de prueba.

Aunque se declare ahora la *libre exportación* el mal del Real decreto ha hecho ya sus efectos y será difícil contrarrestar su influencia dañina, máxime cuando las circunstancias del mercado mundial son menos propicias a la introducción de nuestras manufacturas que en la fecha en que se paralizaron las exportaciones.

Con todo precisa que la *libre exportación* se otorgue sin demora, pues cuanto mas se tarde mas difícil será recuperar lo perdido.

Y no tengamos que deplorar ahora, como en 1820 que otra corriente emigratoria despoje nuestro suelo en busca de otros países hospitalarios que nos den los recursos indispensables a nuestra subsistencia a cambio de la actividad de brazos esforzados para el trabajo y que se consumen ahora en la inacción.



NOTICIAS

Nombramientos.

Nuestro Excmo. Sr. Obispo ha tenido a bien hacer los siguientes nombramientos:

Cura-Economo de Ferrerías al Rdo. Sr. D. Bartolomé Florit, actual Economo de Fornells.

Cura-Economo de Fornells al Rdo. Sr. D. Bernardino Juanico, actual vicario de Ferrerías.

Vicario de Ferrerías al Rdo. Sr. D. Lorenzo Amenguat, Pbro. de ésta.

Séales a todos afectuosa enhorabuena.

Guardias.

El domingo llegaron de Palma treinta guardias, de los cuales quedaron en ésta seis y dos tabos al mando del Teniente Sr. Falco.

Los otros salieron el mismo día para Mahón.

Fresco y lluvia.

El domingo por la noche estaba muy concurrido el paseo del Borne, donde daba un concierto una banda de música, y a las once llovizó marchándose los paseantes más que de prisa a sus respectivas casas.

Vapor.

El «Ciudadela» salió ayer para Alcudia en viaje de enlace.

De viaje.

A bordo del «Ciudadela» salieron el lunes para la península nuestros distinguidos amigos el M. I. Sr. Lic. D. Pablo Brunet, Canónigo Penitenciario y varios sacerdotes silesianos.

Y no tengamos que deplorar ahora, como en 1820 que otra corriente emigratoria despoje nuestro suelo en busca de otros países hospitalarios que nos den los recursos indispensables a nuestra subsistencia a cambio de la actividad de brazos esforzados para el trabajo y que se consumen ahora en la inacción.

Ciudadela, 5 de Agosto 1920.



NOTICIAS

La cuestión del calzado.

En breve se cumplirá un año de la R. O. de Cañal prohibitiva de la exportación de calzado, y a pesar de las muchas gestiones realizadas continúa sin resolver la triste situación creada a esta Isla por aquella prohibición.

Debido a un conjunto de circunstancias que sería prolijo enumerar, los trabajos realizados por nuestro Diputado, por el Sr. Delegado, por los Ayuntamientos y comisiones tan sólo han conseguido soluciones parciales y de momento sin obtener la ansiada libertad de exportación, única manera de dar vida a la agonizante industria de calzado, que da cobijo y sustentó a tantísimas familias.

La experiencia ha demostrado dos cosas: que la R. O. de Cañal no ha abaratado el calzado, y que sin libertad de exportación ha de morir irremisiblemente la principal industria menorquina, levantada a costa de grandes sacrificios, y cuya desaparición sumaría en la mayor miseria a esta Isla.

Ante la gravedad del conflicto y en vista de que muchas familias carecen de trabajo y por ende de pan, las sociedades obreras acordaron al paro general como protesta contra dicha R. O. y solicitar con energía del Gobierno un régimen especial, ya que Menorca, atendida su situación topográfica y sus limitados medios de vida, carece de aquellos recursos con que otros pueblos de la península pueden hacer frente a semejantes crisis.

Ayer el paro fue casi general sin violencias de ninguna clase y hoy continúa en la misma actitud, ce-

rrándose los comercios a las nueve de la mañana.

Nosotros creemos que Menorca debe ser atendida por el Gobierno como las demás regiones españolas y que incumba a los gobernantes el deber de velar por la vida de estos isleños, que piden tan solo poder trabajar para alimentar a sus respectivas familias con el sudor de su frente.

Se cursaron ayer numerosos telegramas relacionados con el fin propuesto y esperamos que serán atendidas las justas peticiones.

Nosotros, teniendo en cuenta que la publicación de *El Iris* puede servir para esclarecer algunas dudas y dar cuenta al público de las gestiones que se realizan y del desarrollo de los sucesos, hemos resuelto publicar hoy nuestra hoja.

Recomendamos a los obreros mucha prudencia y laboremos todos, Autoridades, propietarios, fabricantes, comerciantes, ricos y pobres para la vida y desarrollo de nuestra querida Ciudadela.



AL PÚBLICO

SECCIÓN DE ÓPTICA

Gafas, Lentes, Gemelos y todo lo concerniente a este importante ramo.

Prontitud y economía en los encargos. Especialidad en el despacho de las fórmulas de los señores Oculistas.

ÚNICA CASA EN CIUADDELA
B. CARLES, Joyero, Sta. Clara, 16.

Previsión del tiempo.

Para lo que resta de la presente quincena, el astrónomo Sfeijón hace los siguientes pronósticos.

Del 11 al 12, se perturbará más el estado atmosférico de la Península, porque actuarán depresiones en la bahía de Vizcaya, en el Mediterráneo y parajes de Argelia. Ocasionalmente lloverá y tormentas, principalmente desde las regiones del Mediterráneo, con vientos variables.

El viernes 13, será generalmente buena la situación en nuestras regiones, sintiéndose un poco en la mitad meridional la acción de un núcleo de fuerzas que aparecerá en el Estrecho.

El sábado 14, llegará a Irlanda una depresión oceánica y se señalarán secundarios en Galicia y en el mar Bérico. Producción de lluvias y tormentas de la Península, especialmente desde el O. al meridional central, con vientos del segundo al tercer cuadrante.

El domingo 15, avanzará hacia el canal de San Jorge la depresión de

Irlanda y un núcleo de fuerzas se acusará en la Meseta central. Seguirán registrándose lluvias y tormentas desde el NO. y N. al Centro, con vientos del segundo y tercer cuadrante.»

mil dólares y a cincuenta y seis millones ochocientos mil dólares en el mes de mayo.

Por el contrario las exportaciones francesas a los Estados Unidos en mayo último alcanzaron la cifra de 10.488.306 dólares y se elevaron en junio a 16.164.000 dólares.

LLOYD ARGENTINO
COMPANIA ANONIMA DE SEGUROS MARITIMOS
FLUVIALES Y TERRESTRES

Capital un 1,000,000 de pesetas.

Centro de Aseguradores del Mediterraneo S. A.

Dirección general: Pasaje de la Paz, 10 bis, pral. izq. BARCELONA.

Dirección telegráfica y telefónica: LLOGEN-TINO.

Se llama la atención respecto al seguro de paquetes postales

Agente en Baleares: Miguel J. Taltavull, (Nueva 40), MAHON.

Sub agencia en Ciudadela: Bartolomé Frau, (Andronas, 6).

Sub agencia en Palma Mallorca: Sr. Mas y C.ª, Espartería, 4.

A todos que pierden el apetito recomendamos las píldoras

POPE

Salud, vida, alegría, apetito

Todo se consigue a un mismo tiempo tomando las píldoras

POPE

Subasta.

En la «Gaceta» del día 30 de Julio del corriente año aparece el siguiente anuncio:

«Hasta las trece horas del día 14 de Agosto próximo se admitirán en el negociado de Construcción de Carreteras del Ministerio de Fomento y en todos los Registros de la Sección de Fomento de todos los Gobiernos civiles de la Península, a horas hábiles de oficina, proposiciones para optar a la subasta de las obras de la carretera de Mahón a Ciudadela, aza de Fornells a San Cristóbal por Alayor y San Cristóbal, cuyo presupuesto asciende a 156.466'22 ptas., siendo el plazo de ejecución hasta el 31 de Marzo de 1922 y la fianza provisional de 7.900 pesetas.

La subasta se verificará en la Dirección general de Obras públicas, situada en el Ministerio de Fomento y en el Gobierno civil de Baleares, en los días y horas hábiles de oficina.

Madrid 31 de Julio de 1920.

El Director general. P. D. R. OCHANDO.»

Motu-propio del Papa contra el socialismo.

Con motivo del cincuentenario de la proclamación de San José, Patrón de la Iglesia universal, el Papa ha publicado un Motu-propio condenando el socialismo como contrario a las doctrinas de Cristo.

Afirma que durante la guerra la humanidad fué dominada por el naturalismo immoderado y las luchas de clases, prolongándose después del conflicto armado y han hecho más graves los quebrantos de la fe, tanto la religiosa como la conyugal y el poder paternal.

El fin de este Motu-propio va encaminado a combatir la votación de la nueva ley del divorcio que debe presentarse al Parlamento italiano.

Polonia pide protección al Papa.

Las tropas italianas que van a Polonia no han atravesado Austria. El Papa ha recibido al enviado polaco, quien ha expuesto la triste situación de su patria. Al terminar la entrevista el pontífice ordenó a los representantes de la Santa Sede en el extranjero que influyeran cerca de los Gobiernos a fin de evitar la ruina y el desmembramiento de Polonia.

SANTORAL

Miércoles, 11. — San Tiburcio y Santas Filomena vg. y Susana.

Día 11. — Sol sale a las 4'57 pónese a las 6'51. — Luna sale a las 2'16, pónese a las 5'0.

DE MARINA

Se notifica al público en general que en bien de la salud pública y en cumplimiento a las Leyes de puerto, se abstengan en absoluto de tirar en las aguas de este puerto, basuras, aguas sucias, piedras, ni objeto alguno, como igualmente se recuerda que esta terminantemente prohibido los rastreos y hacer excavaciones en la colarsega y resto del puerto con la advertencia que los contraventores serán severamente castigados con las multas que para estos casos hay señalados.

Al mismo tiempo se advierte a los padres de los niños y niñas menores de edad que con frecuencia se encuentran abandonados a las orillas del muelle y colarsega de este puerto expuestos a una desgracia, que serán llamados en esta Ayudantía para responder a los cargos que hubiere lugar.

Ciudadela 27 Julio 1920. LORENZO FLORIT.

Tintas WIGTY para escribir.

ESTACION METEOROLÓGICA DE BAJOLI

Table with columns: Día, Hora, Barómetro, Variación barométrica en 3 horas, Temperatura Máxima, Mínima, Dirección, Velocidad en Kms., ESTADO DEL Cielo, Lluvia en 24 horas, Mar.

NUUESTRO SERVICIO ESPECIAL TELEGRÁFICO

Sociales Del extranjero

Propósitos. Madrid, 8.—4'00

Ha dicho el Sr. Dato que se propone intensificar la represión de los atentados.

Seguro. El Ministro del Trabajo ha creado el seguro para los emigrantes.

El Juzgado de Valencia trabaja. El Sr. Juez que instruye la causa contra los autores del atentado trabaja incesantemente en la formación del sumario.

Han declarado muchas personas. Créese haberse encontrado la pista para hallar a los criminales.

Háblase de siete individuos que tomaron el tren en Cabañal.

Inglaterra y los rusos. Madrid, 8.—6'40

Han celebrado una conferencia Mr. George y Krassin, delegado del Gobierno de los soviets.

Inglaterra pide a Rusia que contenga el avance de los rojos hacia Varsovia mediante ciertas garantías por ambas partes.

Hay buenas impresiones. Prensa socialista.

PARA VENDER. Un hortel, situado calle Degollador, núms. 22 y 24 poblado de árboles frutales, conteniendo en el fondo, casa capaz para una familia con cisterna y pozo y en la parte delantera un almacén.

Informaran a esta Imprenta.

CURACION DE LA TOS CON LAS ACREDITADAS

PASTILLAS J. MIRO EXPECTORANTES Y CALMANTES

Premiadas con medalla de oro en la Exposición del primer Congreso de Pediatría en Palma y en el Concurso Farmacéutico nacional del Tibidabo en Barcelona.

Pidanse en las Farmacias de Ciudadela.

La tasa de los víveres en Alemania.

El Ministro de alimentación de Alemania y Estados federados ha ordenado que los cereales, la manzana, la leche, el queso y el azúcar sean tasados y racionados.

Respecto a las patatas no se adoptará decisión alguna hasta conocer la importancia de la cosecha próxima.

La tasa de la carne desaparecerá en el otoño próximo, desapareciendo también entonces las restricciones actuales.

La situación económica de Francia mejora.

De las estadísticas del comercio exterior americano en el mes de junio resulta que ha habido una mejora en el balance económico de Francia frente a los aliados.

Las exportaciones americanas a Francia han bajado en veinte millones de dólares.

En el mes de junio se elevaron a treinta y seis millones ochocientos